



MINISTERIO DE HACIENDA  
08 MAR 2023  
TOTALMENTE TRAMITADO  
DOCUMENTO OFICIAL

MINISTERIO DE ENERGÍA  
OFICINA DE PARTES  
29 DIC 2022  
RECIBIDO

30.11.2022  
ZZ - 582

MINISTERIO DE HACIENDA  
OFICINA DE PARTES  
RECEPCION

REF.: APRUEBA PRESUPUESTO DE CAJA Y ESTADO DE RESULTADOS DE LA EMPRESA NACIONAL DEL PETRÓLEO PARA EL AÑO 2023.

CONTRALORIA GENERAL  
TOMA DE RAZON  
RECEPCION

SANTIAGO, 21 DIC 2022

DEPART. JURIDICO		
DEP. T.R. Y REGISTRO		
DEPART. CONTABIL		
SUB. DEP. C. CENTRAL		
SUB. DEP. E. CUENTAS		
SUB. DEP. C.P. Y BIENES NAC.		
DEPART. AUDITORIA		
DEPART. V.O.P. U. y T.		
SUB. DEP. MUNICIP.		

EXENTO N° 455

VISTOS: el artículo 11 de la ley N° 18.196; el artículo 3 de la ley N° 19.880; los Decretos Exentos Conjuntos del Ministerio de Hacienda y del Ministerio de Economía, Fomento y Turismo N°s 724, de 2001, y 811, de 2010; y la Circular del Ministerio de Hacienda N° 15, de 2022,

DECRETO:

- I. **APRÚEBESE** el Presupuesto de Caja de la Empresa Nacional del Petróleo para el año 2023, en los términos que a continuación se indica:

REFRENDACION

REF. POR \$ .....  
 IMPUTAC. ....  
 ANOT. POR \$ .....  
 IMPUTAC. ....  
 DEDUC. DTO. ....

--	--	--

//.-



Handwritten mark

12011/2022

**EMPRESA NACIONAL DEL PETRÓLEO**

**PRESUPUESTO DE CAJA 2023**

<b><u>SUBT</u></b>	<b><u>ASIG</u></b>	<b><u>ÍTEM</u></b>	<b><u>DENOMINACIÓN</u></b>	<b><u>Miles de US\$</u></b>
			<b><u>INGRESOS</u></b>	<b><u>17.176.142,9</u></b>
01			INGRESOS DE OPERACIÓN	16.348.462,8
02			RENTA DE INVERSIONES	40.955,3
04			VENTA DE ACTIVOS	0,0
05			RECUPERACIÓN DE PRÉSTAMOS	5.243,0
06			TRANSFERENCIAS	70.617,8
	62		Del Sector Público	70.617,8
		001	Recuperación de Impuestos	145,9
		003	Aporte Fiscal - Ley de Presupuestos	70.471,9
07			OTROS INGRESOS	864,0
08			ENDEUDAMIENTO	700.000,0
	82		Préstamos Internos	700.000,0
11			SALDO INICIAL DE CAJA	10.000,0
			<b><u>GASTOS</u></b>	<b><u>17.176.142,9</u></b>
21			GASTOS EN PERSONAL (1)	221.200,5
23			BIENES Y SERVICIOS PARA LA PRODUCCIÓN (2)	10.678.098,8
	24		Materias Primas y Semielaboradas	8.943.855,4
			Resto Bienes y Servicios para la Producción	1.734.243,4
24			DESAHUCIOS Y OTRAS INDEMNIZACIONES	5.634,2
25			TRANSFERENCIAS CORRIENTES	4.440.970,5
	34		Transferencias al Fisco	4.440.970,5
		002	Impuestos a la Renta D.L. N° 2.398, de 1978 (40%)	7.524,2
		003	Impuesto al Valor Agregado	1.673.507,2
		005	Otros Impuestos	2.759.939,1
26			INTERESES Y GASTOS FINANCIEROS	213.309,5
31			INVERSIÓN REAL (3)	442.672,8
32			INVERSIÓN FINANCIERA	244.756,0
	81		Préstamos	244.756,0
33			TRANSFERENCIAS DE CAPITAL	5.972,9
50			AMORTIZACIONES	811.000,0
	91		Amortizaciones Internas deuda No fiscal	111.000,0
	92		Amortizaciones Externas	700.000,0
90			SALDO FINAL DE CAJA	112.527,7

**GLOSAS:**

- (1) Dotación máxima de personal al 31.12.2023: 3.419 trabajadores de planta, cifra que incluye trabajadores nacionales e internacionales.  
Considera un gasto equivalente en pesos chilenos de MM\$ 191.611.
- (2) Se podrá comprometer con cargo a este Subtítulo un mayor gasto de hasta US\$ 800.000.000 (ochocientos millones de dólares de los Estados Unidos de América) en las adquisiciones de crudo y productos derivados del petróleo, que la Empresa Nacional del Petróleo efectúe durante el año 2023 cuyos vencimientos se produzcan durante el año 2023 o bien en el primer semestre del año 2024.
- (3) Para realizar los gastos en este Subtítulo, es requisito indispensable que los estudios y/o proyectos de inversión cuenten con la recomendación técnico-económica del Ministerio de Desarrollo Social y Familia, y con la identificación previa por decreto exento conjunto, conforme lo establece ley N° 18.482, Art. 24.

II. **APRUÉBESE** el Estado de Resultados Consolidado de la Empresa Nacional del Petróleo para el año 2023, que a continuación se indica:

**EMPRESA NACIONAL DEL PETRÓLEO**

**ESTADO DE RESULTADOS 2023**

	<b>MMUS\$</b>
Ingresos de Explotación	11.491
Costo Directo	(9.791)
<b>Margen Directo</b>	<b>1.700</b>
Costos de Personal	(316)
Costos de Distribución	(194)
Gastos de Administración	(36)
<b>Gastos Fijos</b>	<b>(546)</b>
Otros Ingresos/Gastos Operacionales	(5)
<b>EBITDA</b>	<b>1.149</b>
Depreciaciones y Amortizaciones	(203)
Cuota de Agotamiento	(186)
Otros Costos fuera de EBITDA	(36)
<b>Margen Neto</b>	<b>724</b>
Gastos Financieros	(265)
Otros Ingresos / Gastos No Operacionales	53
Diferencias de Cambio	(3)
<b>Resultado antes de Impuestos</b>	<b>509</b>
Impuesto a las Ganancias	(94)
<b>Resultado después de Impuestos</b>	<b>415</b>

**ANÓTESE Y COMUNÍQUESE  
POR ORDEN DEL PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA**

  
**NICOLÁS GRAU VELOSO**  
**MINISTRO DE ECONOMÍA,  
FOMENTO Y TURISMO**

  
**MARIO MARCEL CULLELL**  
**MINISTRO DE HACIENDA**

  
**DIRECTORA**  
**MINISTERIO DE HACIENDA**

  
**DIEGO PARDOW LORENZO**  
**MINISTRO DE ENERGÍA**

Lo que transcribo a usted para su conocimiento

Saluda Atte. a usted



*[Handwritten signature]*  
**CLAUDIA SANHUEZA RIVEROS**  
Subsecretaria de Hacienda